

## ENFOQUES PERSONALIZADOS PARA RESULTADOS EXITOSOS

Toda persona que se acepta en un centro de tratamiento de Gateway puede estar seguro de que nuestro compromiso es comprender y satisfacer sus necesidades específicas.

Por eso es que individualizamos el tratamiento para cada persona y recomendamos el programa más apropiado para su situación de abuso de sustancias y salud mental, así como para su ambiente familiar, laboral y social.

La educación, junto con la orientación grupal e individual constituye la piedra angular de todos nuestros programas.

## PARA EL MEJOR TRATAMIENTO POSIBLE, GATEWAY LES OFRECE A LAS PERSONAS:

### FÁCIL ACCESO

Con centros de tratamiento ubicados en todo el estado de Illinois, le resulta fácil a la familia y miembros participar en la recuperación de sus seres queridos y brindarles respaldo.

### AL ALCANCE DE SU BOLSILLO

Somos un proveedor dentro de la mayoría de los planes de seguro de salud y además aceptamos el pago por cuenta propia.

### PERICIA Y EXPERIENCIA

Nuestro equipo altamente capacitado de profesionales certificados en abuso de sustancias incluye médicos, personal de enfermería, psiquiatras, trabajadores sociales y consejeros especializados en adicciones.



## EL MAYOR PROVEEDOR DE TRATAMIENTOS PARA EL ABUSO DE SUSTANCIAS EN ILLINOIS

### Aurora

400 Mercy Ln.  
Aurora, IL 60506  
Phone: 630-966-7400

### Belleville

7 N. High St., 3rd Floor  
Belleville, IL 62220  
Phone: 618-234-9002

### Carbondale

1080 E. Park St.  
Carbondale, IL 62901  
Phone: 618-529-1151

### Caseyville

600 W. Lincoln  
Caseyville, IL 62232  
Phone: 618-345-3970

### Chicago Kedzie

1706 N. Kedzie Ave.  
Chicago, IL 60647  
Phone: 773-227-2158

### Chicago Northwest

4301 W. Grand Ave.  
Chicago, IL 60651  
Phone: 773-862-2279



### Chicago West

3828 W. Taylor St.  
Chicago, IL 60624  
Phone: 773-826-1916

### Lake Villa

25480 W. Cedarcrest Ln.  
Lake Villa, IL 60046  
Phone: 847-356-8205

### Springfield

2200 Lake Victoria Dr.  
Springfield, IL 62703  
Phone: 217-529-9266

*"Viniendo de puerta de enlace me salvó la vida ... Yo sabía que iba a morir sin tu ayuda"*  
- Mary

**24 Horas – Línea de Ayuda**  
**877-321-RECOVER (7326)**  
**RecoverGateway.org**



## Respuestas reales para una recuperación duradera

Centro de servicios de tratamiento



EL MAYOR PROVEEDOR DE TRATAMIENTOS PARA EL ABUSO DE SUSTANCIAS EN ILLINOIS

Aurora | Belleville | Carbondale | Caseyville | Chicago Kedzie  
Chicago Northwest | Chicago West | Lake Villa | Springfield

Gateway, la Fundación de el Tratamiento de Alcohol y Drogas, es una organización sin fines de lucro dedicado a hacer una verdadera diferencia en las vidas de los que la gente tratar. Somos un proveedor de la red para la mayoría de los planes de seguro de salud y aceptar la tarifa para el servicio. También ofrecemos tratamiento a personas que pueden ser elegible para recibir servicios financiados en su totalidad o en parte, por el Departamento de Servicios Humanos.

## LA RECUPERACIÓN DURADERA ESTÁ AL ALCANCE DE SUS MANOS

Cuando usted o un ser querido se encuentra abrumado por el abuso del alcohol y drogas sabemos que desea ayuda y rápido. Usted se encuentra en un espiral emocional y necesita personas y un lugar de su confianza. Usted quiere asegurarse de que el programa que elija ofrecerá las mejores probabilidades de éxito. Usted quiere expertos compasivos y un proceso sin complicaciones que lo ayuden a hacer que una de las decisiones más difíciles de su vida sea mucho más fácil.

Esto es lo que hacemos en la Fundación Gateway – Tratamientos para problemas de alcohol y drogas. Somos expertos que usamos prácticas basadas en la evidencia con una trayectoria comprobada de éxito. Nuestro comprensivo enfoque de calidad ayuda a las personas a recuperar sus vidas y le brinda esperanza a aquellos que se preocupan por ellas.

Jo Hughes, MS, LCPC, CADC  
 25 años dando respuestas reales como  
 producto de consejero III, Caseyville



Treatment Programs by Location	Residencial		Tratamiento diario		Tratamiento ambulatorio intensivo (Co-Ed)		Cuidado post-tratamiento (Co-Ed)	
	Adultos	Adolescentes	Adultos	Adolescentes	Adultos	Adolescentes	Adultos	Adolescentes
<b>Aurora</b> 400 Mercy Lane 630-966-7400 Fax: 630-897-7539	16 Masculina 16 Mujeres (Dual Diagnosis)		✓		✓	✓	✓	✓
<b>Belleville</b> 7 N. High St., 3rd Floor 618-234-9002 Fax: 618-234-0127					✓	✓	✓	✓
<b>Carbondale</b> 1080 E. Park St. 618-529-1151 Fax: 618-549-9540	12 Masculina 12 Mujeres	24 Masculina 22 Mujeres			✓	✓	✓	✓
<b>Caseyville</b> 600 W. Lincoln St. 618-345-3970 Fax: 618-345-4398	56 Co-Ed		✓					
<b>Chicago Northwest</b> 4301 W. Grand Ave. 773-862-2279 Fax: 773-862-0591					✓	✓	✓	✓
<b>Chicago West</b> 3828 W. Taylor St. 773-826-1916 Fax: 773-826-2707	24 Masculina 16 Mujeres 16 Co-Ed (Dual Diagnosis)	44 Masculina	✓					
<b>Lake Villa</b> 25480 W. Cedarcrest Ln. 847-356-8205 Fax: 847-356-3033	20 Masculina 20 Mujeres	65 Masculina 20 Bridge Masculina (ages 18-20)	✓					
<b>Springfield</b> 2200 Lake Victoria Dr. 217-529-9266 Fax: 217-529-9151	26 Masculina 16 Mujeres 20 Co-Ed	60 Masculina	✓	✓	✓	✓	✓	✓

Chicago Gateway ubicación Kedzie también proporciona vivienda recuperación en casa para las personas que desean vivir en un ambiente de apoyo, estable después de primaria tratamiento de abuso de sustancias se ha completado.

## PROGRAMAS DE TRATAMIENTO PARA ADULTOS & ADOLESCENTES

### RESIDENCIAL

Un programa en nuestras instalaciones para aquellos que necesitan más estructura y respaldo.

### TRATAMIENTO DIARIO

Un día completo de tratamiento, luego las personas regresan a sus hogares en la noche si cuentan con un ambiente estable.

### TRATAMIENTO AMBULATORIO INTENSIVO

Cómodos programas matinales y para después del trabajo o de clase. Por lo general 3 a 4 sesiones por semana.

### CUIDADO POST-TRATAMIENTO

Ayuda a las personas a hacer la transición desde niveles más intensos de atención para regresar a su vida diaria laboral, escolar y familiar.

### SERVICIOS ESPECIALIZADOS PARA ADOLESCENTES

Proporcionamos programas ambulatorios para después de clase, de modo que el tratamiento no interrumpa el progreso escolar. En nuestros programas residenciales, proporcionamos servicios educativos en colaboración con el distrito escolar propio del adolescente para apoyar el progreso académico constante.

### ORIENTACIÓN FAMILIAR

Gateway ofrece y fomenta la orientación familiar. Nuestro dedicado personal lo apoyará a usted y trabajará con su familia en técnicas de comunicación, el establecimiento de límites y cómo mejorar la situación familiar global.

La educación familiar le enseña a su familia sobre la adicción, para ayudarlos a comprender los problemas de abuso de sustancias para que, juntos, puedan concentrarse en su recuperación.

### TRATAMIENTO DE DIAGNÓSTICOS DOBLES

Gateway ofrece programas residenciales y ambulatorios en algunos centros de tratamiento para personas que buscan un tratamiento para su problema de abuso de sustancias y que también sufren simultáneamente de una enfermedad mental grave tal como depresión importante o trastorno bipolar.

### EGRESADOS

Gateway ofrece respaldo continuo a través de nuestro programa de egresados en cada centro de tratamiento.

24-hour helpline  
 877-321-RECOVER (7326)  
 RecoverGateway.org